

中國駐紐約總領事館辦證人員將到克利夫蘭為華僑提供服務

(本報訊) 中國領事館為方便俄亥俄州中國僑胞更換護照與申辦旅行證,中國駐紐約總領事館的有關辦證人員將來到克利夫蘭地區,為華僑提供服務,具體事宜如下

時間:3月30日上午9:30開始
地點:克利夫蘭當代中國文化協會文化中心

(2057 East Aurora Road, Twinsburg, OH 44087)

注意事項:凡需要辦理護照更新和旅行證者均須在紐約總領館的網站上進行預約注冊,否則現場不予辦理有關事項。請等待克利夫蘭當代中國文化協會的網站預約通知。

中華會館清明集體掃墓

清明節又稱踏青節、行清節、三月節、祭祖節。2019年清明節即將到來,克里夫蘭中華會館會長何明和僑界親朋好友,大家將一起掃墓,共同緬懷先僑,緬懷他們在美國克儉勤奮、刻苦耐勞的創業精神。克里夫蘭中華會館集體掃墓相關事宜如下:

時間:3月31日中午12:00;
集合地點:合豐超市門口,有車一同前往;
掃墓地點:克利夫蘭 West Park Cemetery (電話 216-857-7086)墓園,拜祭先僑家人陵墓,以表達慎終追遠之敬意。



10 Years of Cleveland Asian Festival 第十屆克利夫蘭亞洲節

While it was expected that the Cleveland Asian Festival (CAF) would celebrate diversity and Asian culture in Northeast Ohio it would have been hard to predict its impact on the resurgence of and growth in Cleveland's Asia-Town community.

Johnny Wu, one of three CAF founders, says "It has been an honor to serve and help this festival grow. The festival's reach goes beyond the weekend as many attendees continue to visit AsiaTown throughout the year."

Before the Cleveland Asian Festival, what has now become the popular and vibrant Asia-Town was unknown to most outside the area. But with tens of thousands being introduced to AsiaTown through the Cleveland Asian Festival each year the neighborhood has been a popular destination year-round.

The Cleveland Asian Festival has been an economic

engine for AsiaTown with 35,000 to 50,000 attendees each year and millions spent in the neighborhood.

Look for a special Cleveland Asian Festival this year as the 10-year anniversary is celebrated. Johnny Wu adds, "CAF is now a decade in the making. We are very proud and excited."

About the 2019 Cleveland Asian Festival

The Cleveland Asian Festival is an annual celebration of Asian Pacific American Heritage month in May in Cleveland's AsiaTown neighborhood. The Cleveland Asian Festival is a landmark undertaking to unite the community through collaboration and recognition of its culture, diversity, and people.

The 2019 Cleveland Asian Festival will be held May 18 and 19, 2019 from 11am to 7pm on Payne Ave. between E. 30th St & E. 27th S. Admission and parking are free.

<http://clevelandasianfestival.org>

Contact Johnny Wu

1419 East 40th Street Cleveland, OH 44103

Office: 216.539.4634

Cleveland, OH - When the volunteer founders of the Cleveland Asian Festival created the event ten years ago their main goals were to showcase Asian culture and promote the AsiaTown neighborhood of Cleveland. Now ten years later the Cleveland Asian Festival has become an annual engine of economic growth for the area.

Invitation 邀請函

Chinese Women Association of Cleveland
克里夫蘭中華婦女聯誼會
2019 Women's Day & Membership Drive Banquet
2019 婦女節晚宴及慶祝

Date: Saturday, March 23, 2019
Time: 5:00 membership card 辦理會員卡
5:30-6:30 performance 表演
6:30-8:30 dinner & Raffle 晚餐及抽獎
Place: Bo Loong Restaurant 寶龍飯店
Address: 3922 St. Clair Avenue,
Cleveland, OH 44114
Phone: 216-391-3113
Fees: \$25/person or \$200/table

- 菜單: 海皇羹, 京都肉排, 炸子雞, 皇家八珍, 沙汁蝦球, 北菇唐芥蘭, 清蒸鮮鯛魚, 乾燒伊麵, 揚州炒飯, 紅豆甜湯
- 部分節目: 【朝鮮舞 鼓樂】, 【大山裡的娃娃】, 笛子獨奏【喜洋洋】, 男女聲表演【情歌的故鄉】, 舞蹈【天浴】及旗袍表演

祝大家三八國際婦女節快樂!

Reservation Contact 定座聯絡人:
RSVP by 03/22 請於 03/22 前定座
Jing at 440-454-5467; Angie 330-828-8289
or Amy Lee 216-965-0669

食品安全认证课 Food Safety Certification

For Asian Food Owners, Operators, Managers, and Employees
餐飲服务业的业主, 管理人员, 员工, 及顾客

Monday, April 29, 2019, 9 a.m. - 12:30 p.m.

Asia Plaza, Cleveland Housing Network Classroom, Suite 134
2999 Payne Avenue, Cleveland, Ohio 44114

This Free 3-hour Level One Training will cover the basics of Asian food safety, introduce attendees to the latest healthy food trends occurring in restaurants across the state and off-site food service safety. Training will be in English and Chinese.

请参加我们免费的食物安全培训. 通过这3小时的培训, 您将会得到俄亥俄州所要求的第1级食物安全教育. 本培训会涵盖食物安全的基本知识, 并为您介绍全州其他餐馆的最新趋势. 我们会提供英语和中文两种语言的培训. 请告诉我们您所使用的语言

Level 1 Online Registration (FREE) at: <http://asianfoodsafety2019.eventbrite.com>

Level 2 ServSafe Online Test, Retest, or Recertification 4/29 at 1 p.m. (\$65),
Call CCBOH at 216-201-2000 for Test and Payment Information.

For more information, contact OCA Cleveland at 216-264-6750 (English) or leave a voicemail at 216-236-3946 (中文 Chinese or other Asian languages) or email president@ocagc.org

A collaboration with the City of Cleveland Department of Public Health, Cuyahoga County Board of Health, Asian Services in Action, and OCA Cleveland as an initiative of Project RAISE (Reaching Asian-Americans through Innovative and Supportive Engagement).

As of March 2010, changes to the food code were added that require all new food shop operators to have at least one "Person in Charge" on duty at all times. At least one Level 2 Certification is required for food service businesses.

Course is taught by a Registered Sanitarian; Class limited to 25

大谷

OTAMI NOODLE

Tel: (440) 442-7098; Add: 1625 Golden Gate Plaza, Mayfield Heights, OH 44124-3490

おたに ラーメン

日本料理 麵 壽司

克城首家大谷日本面館專營各種正宗華素和海鮮風味日本拉麵, 口感勁道, 並配精緻湯底, 經慢火熬制, 鮮美無比, 配料十足, 是美食家必到的餐館! (享用壽司和各式日本料理請到 Mayfield Heights 店)

Tel: (216) 762-1815; Add: 234 Euclid Ave, Cleveland, Ohio 44114
Tel: (216) 862-1400; Add: 11472 Euclid Ave, Cleveland, Ohio 44106

新店開張

三店均有 素食供應